

نامه حفاظتی

در مقابله با ختنه زنان

شما می بایست این توضیح نامه را همیشه در هنگام سفر به خارج یا خود داشته باشید تا بتوانید به خانواده خود روشن و بدون ابهام بگویید که ختنه زنان در آلمان یک جرم است که مجازات زندان را در پی دارد.



هل لديك أسئلة؟

اگر در مورد ختنه زنان سوالی دارید، می توانید با اداره دولتی مبارزه با خشونت علیه زنان، تلفنی یا از طریق اینترنت تماس بگیرید. تلفن امداد به ۱۷ زبان دنیا و ۲۴ ساعت در شبانه روز به رایه مشاوره می پردازد.



از این سند همراه با دیگر مدارک سفر خود به خوبی محافظت کنید و در تمام جریان سفر آن را همیشه با خود داشته باشید.



ناشر

ایالت هامبورگ
اداره کار، امور اجتماعی، خانواده و ادغام
بخش رسانه ها و روابط عمومی
Hamburger Str. 47, 22083 Hamburg

آدرس سفارش:
اداره کار، امور اجتماعی، خانواده و ادغام
بخش مرکزی انتشار برشورها
تلفن: 428637778-040
نشانی الکترونیکی: publikationen@basfi.hamburg.de

ختنه زنان چیست؟

ختنه زنان (یا قطع آلت تناسلی در خانم ها) عبارت از قطع کامل یا بخشی از آلت تناسلی زنان است بدون آنکه از نگاه پزشکی برای این کار الزامی وجود داشته باشد. ختنه زنان زیر پا گذاشتن حقوق بشر است.

ختنه زنان آسیب بسیار جدی برای سلامت خانم ها است

ختنه زنان می تواند مشکلات خیلی جدی سلامتی را در تمام عمر به دنبال داشته باشد. ممکن است که دختران با عمل ختنه، به دلیل خونریزی و یا عفونت، بمیرند. بسیاری از خانم ها در تمام عمر خود درد می کشند و رنج عمیق جسمی و روانی را باید تحمل کنند، مثلاً: در هنگام ادرار و یا روابط جنسی، عدم کنترل ادرار، مشکلات جدی در زمان قاعدگی و همچنین عفونت مثانه و رحم. ختنه زنان می تواند پیامدهای دیگری نیز داشته باشد، مثلاً: نازایی، مشکلات در هنگام ولادت طفل و نیز افسردگی شدید.

ختنه بانوان در تضاد با حقوق بین الملل و حقوق در آلمان است

ختنه زنان در آلمان، مجازات به دنبال دارد. کسی که به بریدن بخشی از اندام جنسی زنان اقدام می کند، با خطر مجازات زندان تا ۱۵ سال روبرو می شود، حتی اگر محل انجام این عمل در خارج از آلمان باشد.

پدران و مادرانی که در داخل یا در خارج، اقدام به ختنه دختران خود می کنند و یا این وظیفه را به دیگران می سپارند، نیز مجازات می شوند.

ختنه دختران یا تلاش برای انجام این کار می تواند منجر به این شود که اداره های دولتی کودک را موقتاً یا برای همیشه از پدر و مادرشان بگیرند و حق سرپرستی آنها را سلب کنند.

همچنین پدران و مادرانی که تابعیت آلمان را ندارند، ممکن است که حق اقامت موقت و یا دایمی در آلمان را از دست بدهند.

دختران باید بتوانند در مراقبت و پشتیبانی کامل در برابر هر نوع سوء استفاده و آسیب جسمی، رشد کنند و بزرگ شوند. دولت وظیفه دارد که آسیب رساندن به این کودکان و نقض حقوق زنان را تحت پی گرد قانونی قرار بدهد.

M. Leonard

Candice Li-Ju Stevens

T. E. E.

Andy J. S.